



TAIPEI EUROPEAN SCHOOL 台北歐洲學校

Swire European Primary Campus
99 FuGuo Road, ShiLin District,
Taipei 11158, Taiwan, ROC
Tel: +886-2-8145-9007 Fax: +886-2-2832-5058
太古歐洲學園小學部
11158台北市士林區福國路99號

Swire European Secondary Campus
31 JianYe Road, ShiLin District,
Taipei 11193, Taiwan, ROC
Tel: +886-2-8145-9007 Fax: +886-2-2862-1458
太古歐洲學園中學部
11193台北市士林區建業路31號

Taipei, den 11. Juni 2018

Taiwanisches Gastkind in einem Kindergarten in Deutschland

Die Deutsche Schule Taipei ist eine Deutsche Auslandsschule, die bereits mit Kindern im Kindergartenalter beginnt. Wir sind als Deutsche Sektion in die europäische Schule eingebunden. Die europäische Schule umfasst die deutsche, die britische und die französische Schule. Diese Einrichtung nennt sich Taipei European School und besteht schon seit mehr als 25 Jahren.

Seit ein paar Jahren zeigen sich verstärkt taiwanische Eltern interessiert, ihr Kind in die Deutsche Sektion zu schicken, dadurch hat der Anteil von Kindern taiwanischer Herkunft zugenommen. Unsere Gruppen im Kindergarten (wie auch die Klassen der Grundschule) bestehen derzeit aus etwa 50 % Kindern, deren Eltern nur taiwanischer Herkunft sind. Die übrigen Kinder haben entweder ein oder zwei deutschsprachige Elternteile.

Durch systematische Sprachförderung und den Einfluss der anderen deutschsprachigen Kinder erwerben unsere taiwanischen Kinder sich einen breiten Horizont an Vokabular und deutschen Sätzen. Im Grundschulalter wird die Sprachkompetenz in Deutsch ebenfalls durch integrative wie auch additive Sprachförderung ausgebaut, fernab davon, dass der gesamte Unterricht (außer in den Unterrichtsfächern „Englisch“ und „Chinesisch“) komplett auf Deutsch abläuft.

Gelegentlich bekunden die taiwanischen Eltern – mit steigender Tendenz – das Interesse, mit ihren Kindern für etwa mehrere Wochen im Sommer, wenn unsere Schule infolge der Sommerferien geschlossen ist, den Urlaub in Deutschland zu verbringen, um ihnen einen Einblick in die deutsche Kultur zu ermöglichen. Der mögliche Zeitraum liegt in den Monaten Juni und Juli.

Im Optimalfall sind die besagten Kinder während dieses Aufenthalts auch in einem Kindergarten untergebracht, um in einem Umfeld von anderen deutschsprachigen Kindern ihre bereits gut bis durchschnittlich entfaltete Sprachkompetenz noch weiter zu festigen und zu intensivieren. Je nach Region (in Abhängigkeit davon, wo besagte taiwanische Familien auch Bekannte oder Freunde in Deutschland haben) vermitteln wir die Kinder an entsprechende Städte in Deutschland.

Die etwa drei- bis sechswöchige Einbindung in einem Kindergarten (in einem Umfeld von viel Freispiel, bei dem mit anderen Kindern nur deutsch gesprochen werden kann) erweist sich also als sehr förderlich für das jeweilige Kind aus Taiwan.

Somit würden wir uns freuen, wenn Sie ein taiwanisches Gastkind für den oben genannten Zeitraum aufzunehmen könnten.



Die Kooperation ist bisher so gelaufen, dass wir die taiwanischen Eltern im Herbst über die diversen Einrichtungen in Deutschland informieren und diese dann bitten, sich mit dem potentiellen deutschen Kindergarten ab Januar des jeweiligen Jahres in Verbindung zu setzen.

Dem Ganzen geht viel Planung voraus: erst bei einer festen Zusage, d. h. wenn sie über das Wo und Wann Bescheid wissen, können die taiwanischen Familien einen Flug buchen und sich um eine Wohnung in Deutschland kümmern.

Diese Bewerbung erfolgt in der Regel als bebildeter Steckbrief mit generellen Informationen zum Kind und auch zu den Eltern. Gelegentlich ergänzen wir diese englischsprachige Bewerbung der Eltern mit einem kurzen pädagogischen Gutachten (Sprachfähigkeit, Sozialkompetenz, Emotionalität, etc.), was Ihnen die Möglichkeit gibt, sich einen Eindruck vom Kind zu verschaffen.

Mit freundlichen Grüßen

Roland Heinmüller
Schulleiter Deutsche Schule Taipei
Head of German Section
Taipei European School Deutsche Sektion
roland.heinmueller@tes.tp.edu.tw



Karsten Schumacher
Lehrer im Vorschul- und Grundschulbereich
Teacher in the Flex0 and elementary school
Taipei European School Deutsche Sektion
karsten.schumacher@tes.tp.edu.tw